

Série

DXI 4286-2

GUIDE

D'UTILISATION

GUIDE D'UTILISATION

Table des matières

Bienvenue

Nous vous remercions d'avoir choisi le téléphone sans fil à deux combinés d'Uniden. Ce téléphone a été conçu et fabriqué selon les normes les plus strictes de l'industrie afin de vous procurer fiabilité et durabilité, ainsi qu'une performance exceptionnelle.

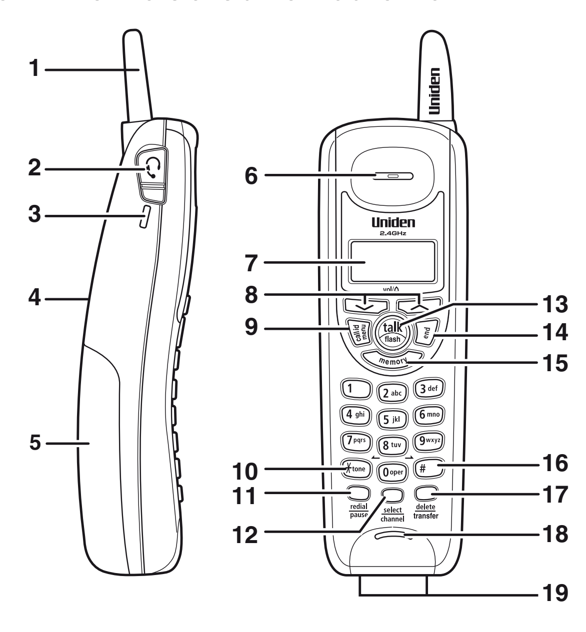
Remarque: À des fins explicatives, certaines illustrations que contient ce guide peuvent différer de votre modèle. La couleur de votre appareil peut être différente.

Caractéristiques

- Technologie de 2,4 GHz à spectre élargi
- Système à deux combinés (Combiné supplémentaire et chargeur inclus)
- Transfert d'appel d'un combiné à l'autre
- Afficheur des données de l'appelant et de l'appel en attente
- Affichage ACL rétroéclairé à 3 lignes
- Affichage trilingue des menus/Guide vocal
- Mémoire de l'afficheur de 30 noms et numéros
- Mémoire de recomposition de 10 numéros
- Recomposition du dernier numéro
- Composition à tonalité/impulsions 'Tone/Pulse'
- Télé-signal/Recherche du combiné
- Commandes de volume de l'écouteur/ de la sonnerie
- Mettre la sonnerie en sourdine ou hors fonction
- Compatible aux appareils auditifs
- Balayage automatique de 20 canaux
- Installation murale ou sur un bureau

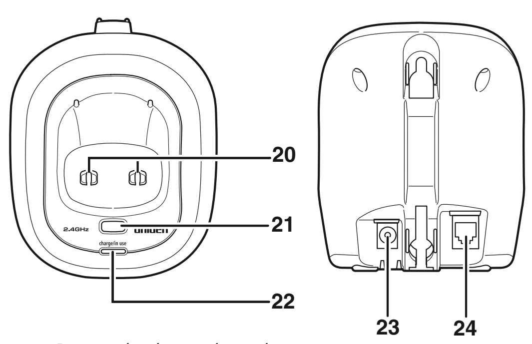
Si vous avez des problèmes avec votre téléphone, veuillez contacter notre ligne d'assistance téléphonique au 1-800-297-1023, du lundi au vendredi de 7:00 à 19:00, le samedi et dimanche, de 9:00 à 17:00, heure centrale. (Le service d'assistance téléphonique est fermé les jours fériés). Pour plus de détails en rapport avec les produits et accessoires Uniden, veuillez visitez notre site Web: **www.uniden.com**.

Commandes et fonctions



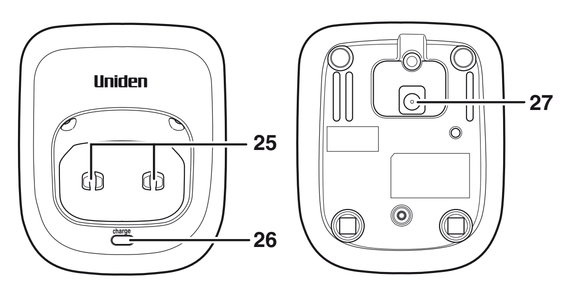
1. Antenne du combiné
2. Prise pour casque d'écoute optionnel
3. Trou pour attache-ceinture
4. Haut-parleur de la sonnerie
5. Compartiment des piles du combiné
6. Écouteur du combiné
7. Affichage ACL
8. Touche ∧/∨/vol/🔔 (volume de l'écouteur, volume de la sonnerie et touche de diminution du volume et de défilement vers le bas) (pages 14, 17 et 20)
9. Touche de l'afficheur (Caller ID)/Menu (pages 14 et 29)
10. Touches */tone/← (curseur vers la gauche) (pages 21 et 24)
11. Touches de recomposition/pause 'Redial/Pause' (pages 20 et 26)
12. Touches de sélection 'Select/Channel' (pages 14 et 17)
13. Touche de conversation/plongeon 'Talk/Flash' (pages 18 et 22)
14. Touche de fin 'End' (pages 18 et 20)
15. Touche de la mémoire (page 24)
16. Touche #/→ (curseur vers la droite) (page 24)
17. Touche d'effacement/canal 'Delete/Transfer' (pages 21, 24 et 31)
18. Microphone du combiné et du haut-parleur de la sonnerie
19. Bornes de charge du combiné

Socle principal



20. Bornes de charge du socle
21. Touche de recherche du combiné 'Find hs' (pages 22 et 33)
22. Voyant à DEL de charge/en cours d'utilisation et voyant à DEL des messages en attente dans la boîte vocale
23. Prise d'entrée CC de 9 V 'DC IN 9V'
24. Prise téléphonique

Chargeur pour le second combiné



25. Bornes de charge
26. Voyant à DEL de charge
27. Prise d'entrée CC de 9 V 'DC IN 9V'

Terminologie utilisée dans ce guide

- Mode de mise en attente – Le combiné peut reposer sur le socle ou hors du socle mais celui-ci n'est PAS en cours d'utilisation. La touche ***talk/flash*** n'a pas été enfoncée et il n'y a aucune tonalité.
- Mode de conversation "Talk" – Le combiné est hors du socle et la touche ***talk/flash*** a été enfoncée et la tonalité se fait entendre.
- CID – Afficheur
- CIDCW – L'afficheur de l'appel en attente.

Accessibilité

Uniden offre à ses clients le service d'assistance téléphonique pour répondre à vos questions en rapport avec l'accessibilité. Si vous êtes handicapés et avez besoin d'assistance ou si vous avez des questions en rapport avec la manière dont les produits d'Uniden peuvent aider les personnes handicapées, veuillez communiquer avec nous en composant notre numéro de téléscripteur sans frais 1-800-874-9314 (TTY).

Un représentant est disponible pour vous parler du lundi au vendredi de 8:00 à 17:00, heure centrale. Après les heures, vous pourrez laisser un message et nous vous rappellerons. L'information est également disponible sur notre site Web au: www.uniden.com, sous la rubrique "Accessibility" (accessibilité).

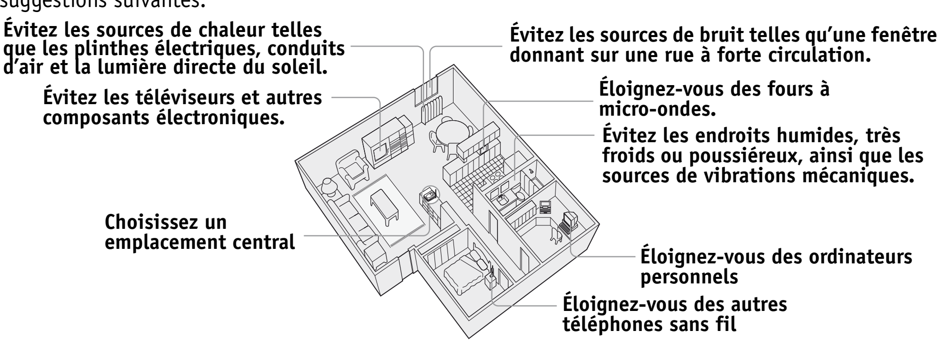
Installation de votre téléphone

Procédez comme suit pour installer le socle:

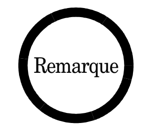
A. Choisissez le meilleur emplacement
B. Installez les blocs-piles rechargeables dans les combinés
C. Branchez le socle principal et le chargeur et chargez les blocs-piles des combinés
D. Installez le socle principal au mur

A. Choisissez le meilleur emplacement

Avant de choisir un endroit où installer votre nouveau téléphone,veuillez considérer les quelques suggestions suivantes:



- L'emplacement doit être le plus près que possible d'une prise téléphonique modulaire et d'une prise de courant alternatif (qui ne soit pas activée par un interrupteur).
- Éloignez le socle et le combiné des sources de bruits électriques tels, les moteurs et les éclairages au néon.
- Le socle peut être placé sur un meuble, une table ou installé sur une plaque murale standard. Pour une réception optimale, installez le socle le plus haut possible.
- Le socle principal devrait être installé dans un endroit à aire ouverte avec d'optimiser la portée et la réception.



Si des fils de système d'alarme sont déjà raccordés sur la ligne téléphonique, assurez-vous de ne pas désactiver celui-ci en installant votre nouveau téléphone.

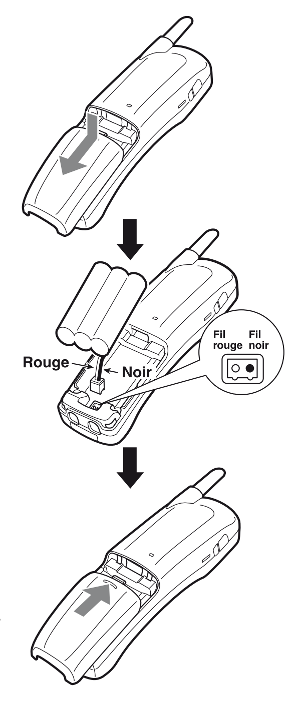
Si vous avez des questions se rapportant aux facteurs pouvant désactiver votre système d'alarme, communiquez avec votre compagnie de téléphone ou un installateur qualifié.



N'utilisez que le bloc-piles Uniden (modèle BT-905 ou BT-1006) inclus avec votre téléphone.

B. Installer les blocs-piles rechargeables dans les combinés

Les deux combinés sont alimentés par des blocs-piles rechargeables.
Le bloc-piles se recharge automatiquement lorsque le combiné est déposé sur le socle.



1) Pour sortir le couvercle du bloc-piles, (utilisez les encoches pour une meilleure adhérence) appuyez sur celui-ci en le glissant vers le bas du téléphone.

2) Raccordez le connecteur du bloc-piles en vous assurant que la polarité (les fils noir et rouge) est correcte, puis insérez le bloc-piles dans son compartiment. (Les connecteurs de plastique ne peuvent s'insérer que d'une seule façon.) Appariez les couleurs des fils à l'étiquette de polarité dans le compartiment, branchez le bloc-piles et assurez-vous que vous entendez un clic, vous assurant que la connexion a été effectuée correctement.

3) Assurez-vous d'avoir correctement effectué le raccord en tirant légèrement sur les fils du bloc-piles pour vous assurer que la connexion est solide. Si le bloc-piles n'est pas correctement installé, le bloc-piles ne pourra pas se recharger.

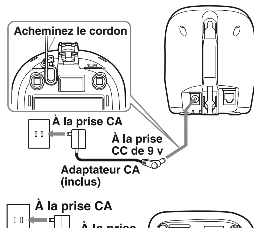
4) Replacez le couvercle du compartiment des piles du combiné en le glissant vers le haut jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.

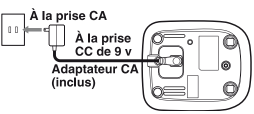
C. Branchez le socle principal et le chargeur et rechargez les combinés

1) Branchez l'adaptateur secteur CA dans la prise d'entrée de 9V CC "DC IN 9V" située à l'arrière du socle.

2) Déposez un combiné sur le socle principal et l'autre sur le chargeur en prenant soin que les touches soient face à vous.

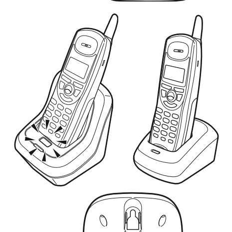
3) Assurez-vous que le voyant à DEL ***charge/in use*** et ***charge*** d'allument. Si le voyant ne s'allume pas, vérifiez si l'adaptateur CA est bien branché et les bornes de contact du socle et du combiné sont alignées.







- Raccordez l'adaptateur CA à une prise de courant continu.
- Installez le socle près d'une prise de courant CA de manière à vous permettre de débrancher facilement l'adaptateur CA.



4) Vous devez charger pleinement le bloc-piles du combiné pendant environ 15 à 20 heures avant de brancher votre fil téléphonique à la prise modulaire.

5) Une fois le bloc-piles rechargé, branchez l'une des extrémités du fil téléphonique dans la prise d'entrée **TEL LINE** située à l'arrière du socle puis branchez l'autre extrémité dans la prise modulaire.
Si votre prise téléphonique n'est pas une prise modulaire, veuillez contacter votre compagnie de téléphone locale.

Modulaire

À la prise modulaire
Cordon de ligne téléphonique
À la prise téléphonique TEL LINE



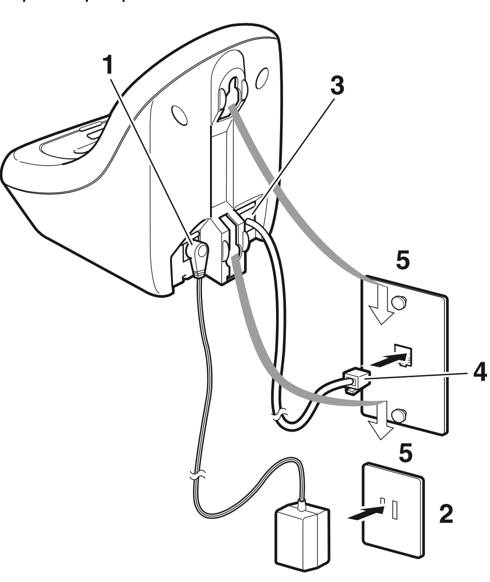
- **N'utilisez que l'adaptateur secteur CA AD-0001 inclus pour le socle et l'adaptateur AD-310 ou AD-1010 pour le chargeur. N'utilisez pas d'autre type d'adaptateur CA.**
- Acheminez le fil d'alimentation de manière à ce qu'il ne puisse faire trébucher quelqu'un, ni là où il pourrait être écorché et devenir ainsi un risque d'incendie ou autre danger électrique.

D. Installer le socle au mur

Plaque murale standard

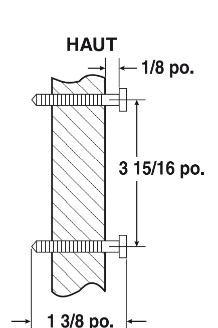
Ce téléphone peut être installé sur n'importe quelle plaque modulaire standard.

1) Branchez l'adaptateur secteur CA dans la prise d'entrée de l'alimentation CC **DC IN 9V** située à l'arrière du socle.
2) Branchez l'adaptateur secteur CA dans une prise de courant de 120 V CA standard.
3) Branchez une extrémité du fil téléphonique dans la prise **TEL LINE** située à l'arrière du socle.
4) Branchez le fil téléphonique dans la prise téléphonique modulaire.
5) Appuyez la base du socle contre les tenons de la plaque murale et enclenchez vers le bas jusqu'à ce que le téléphone soit fermement en place.



Montage directement au mur

Si vous ne possédez pas de plaque murale standard, vous pouvez installer le socle directement au mur. Avant de procéder au montage, lisez ceci:



- Choisissez soigneusement un endroit où il n'y a pas de fils électriques, tuyaux ni autres items cachés derrière l'emplacement du montage afin de prévenir les risques d'accident lors de l'insertion des vis dans le mur.
- Afin d'éviter d'utiliser un fil téléphonique trop long, installez votre téléphone à une distance maximale de 5 pieds d'une prise modulaire.
- Assurez-vous que le matériau du mur puisse supporter le poids du socle et du combiné.
- Utilisez des vis #10 (d'une longueur minimum de 1-3/8 po.) et des ancrages pour mur creux correspondant au type de matériau de votre mur.

1) Insérez les deux vis de montage l'une au-dessus de l'autre, avec leurs ancrages appropriés, en laissant une distance de 3-15/16 po. entre elles. De plus, allouez un espace de 3/16 po. entre le mur et la tête des vis afin de pouvoir y glisser le téléphone.
2) Référez-vous aux étapes 1 à 5 de la page 9 pour installer le téléphone.

Installez l'attache-ceinture

Mettre l'attache-ceinture

Insérez l'attache-ceinture dans les trous de chaque côté du combiné. Appuyez vers le bas jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

Retirer l'attache-ceinture

Tirez sur les deux côtés de l'attache-ceinture afin de relâcher les languettes des trous.

Installation du casque d’écoute

Vous pouvez utiliser un casque d’écoute optionnel avec votre téléphone. Pour activer cette fonction, vous n’avez qu’à brancher la fiche standard de 2,5 mm d’un casque d’écoute dans la prise de casque. Votre téléphone est prêt à être utilisé en mode mains libres. (Vous pouvez vous procurer un casque d’écoute en visitant notre site Web au www.uniden.com ou en contactant notre départment des pièces. Voir page 35.)



Initialisation des combinés au socle principal avant l'utilisation!

Peut importe quel combiné que vous rechargerez dans le socle principal, celui-ci s'initialisera automatiquement au socle principal.

Le second combiné (qui se recharge sur le socle) DEVRA également être initialisé au socle principal avant l'utilisation. Procédez tel que décrit ci-dessous pour initialiser le second combiné:

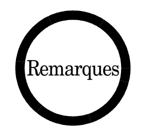
1) Assurez-vous que les deux combinés soient pleinement chargés.

2) Retirez le combiné du chargeur et déposez-le sur le socle principal. Le voyant à DEL ***charge/in use*** du socle clignotera pour vous indiquer que l'initialisation est en cours.

3) Attendez au moins cinq secondes et retirez le combiné du socle principal.

4) Appuyez sur la touche ***find hs*** du socle principal. Si les deux combinés émettent des bips, l'initialisation est terminée. Si un des combiné n'émet pas de bips, réinitialisez ce combiné.

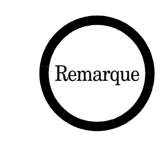
5) Lorsque les deux combinés sont initialisés, vous pouvez placer n'importe lequel des combinés sur le socle principal ou le chargeur.



- Lorsque vous chargez les combinés, l'écran du répertoire de l'afficheur ainsi que le nom du combiné, HS1 apparaîtront à l'affichage. Si le nom HS2 apparaît, ceci signifie que vous rechargez le combiné no. 2.

```
          HS1
   Nouv.:01
   Total:02
```

- Le chargeur peut être utilisé pour charger l'un ou l'autre des combinés.



Assurez-vous de replacer les combinés sur le socle ou le chargeur après chaque appel.

Quand réinitialiser les combinés

1) Vous devez réinitialiser le second combiné (procédez tel que décrit à la page 12) chaque fois que le code de sécurité numérique est changé. Consultez la page 33 pour plus de détails en rapport avec le code de sécurité numérique.
2) Lorsqu'une panne de courant se produit et qu'elle se poursuit pendant plus d'une heure: Si la panne est causée par (e.g. un orage ou si l'appareil a été débranché pendant un déménagement), les deux combinés devront être réinitialisés. Procédez tel que décrit à la page 12.
3) Si le bloc-piles du second combiné s'affaiblit, le combiné devra être rechargé pendant 15 à 20 heures et réinitialisé avec le socle principal.

Réglages de base

L'afficheur comporte cinq options: la communication automatique 'AutoTalk', l'affichage de l'appel en attente (CIDCW), la programmation de l'indicatif régional, le mode de composition et le langage.

L'afficheur de l'appel en attente (CIDCW) et les modes de composition peuvent uniquement être réglés par le combiné no. 1. Si vous tentez d'utiliser le combiné no. 2 pour effectuer les réglages, ces options ne seront pas affichées à l'écran ACL.
(Le combiné no. 1 affichera HS1 à l'affichage pendant que le téléphone se recharge).

Les options de conversation automatique, d'indicatif régional et de langage peuvent être réglées par l'un ou l'autre des combinés, soit le combiné no. 1 ou le combiné no. 2.

```
▶Conv. auto.:H/F
 Ind. rég.   :
 Langue      :Fr.
```

Conversation automatique "AutoTalk"

La fonction de conversation automatique vous permet de répondre à un appel simplement en soulevant le combiné du socle pour y répondre. Vous n'avez pas à appuyer sur une touche.

```
▶Conv. auto.:H/F
 App. att.   :E/F
 Ind. rég.   :
```

1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche ***caller id/menu***. L'écran suivant apparaîtra.
2) Appuyez sur la touche ***select/channel*** pour activer la fonction de conversation automatique "AutoTalk".
3) Appuyez sur la touche ***end*** pour compléter le réglage. Le combiné retournera en mode d'attente.

Activation de l'afficheur de l'appel en attente

L'afficheur vous permet de voir le nom et le numéro de l'appelant avant de lui répondre. L'afficheur de l'appel en attente (CIDCW) vous permet de voir le nom et le numéro d'un appel

qui vous parvient lorsque vous êtes déjà en communication.

Vous devez être abonné au service de l'afficheur auprès de votre compagnie de téléphone locale pour vous prévaloir de ce service. Vous devez également être abonné au service de l'appel en attente pour pouvoir l'utiliser.

1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche ***caller id/menu*** et maintenez-la enfoncée. L'écran suivant apparaîtra.

```
▶Conv. auto.:H/F
 App. att.  :E/F
 Ind. rég.  :
```

2) Appuyez sur la touche ***∨/vol/🔔*** pour sélectionner l'option "App. att."

```
 Conv. auto :H/F
▶App. att.  :E/F
 Ind. rég.  :
```

3) Appuyez sur la touche ***select/channel*** pour permuter entre la mise en et hors fonction de l'afficheur de l'appel en attente.

4) Appuyez sur la touche ***end*** et replacez le combiné sur le socle pour compléter le réglage. Le combiné retournera en mode d'attente.

Entrer votre indicatif régional

Si vous pouvez faire un appel en composant seulement sept chiffres (plutôt de dix), vous pourrez programmer votre indicatif régional local dans votre téléphone.
Lorsqu'un appel vous parvient de votre région d'appel, vous ne verrez apparaître que le numéro de sept chiffres local. Pour les appels provenant d'un autre indicatif régional, vous verrez alors apparaître le numéro à dix chiffres.

1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche de l'afficheur ***caller id/menu*** et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que l'écran de réglage de l'afficheur apparaisse.

```
▶Conv. auto.:H/F
 App. att.  :E/F
 Ind. rég.  :
```

2) Appuyez deux fois sur la touche ∨/*vol*/🔔 pour sélectionner l'option "Ind. rég".

Conv. auto.:H/F
App. att. :E/F
▸Ind. rég. :

3) Appuyez sur la touche ***select/channel***. Si un indicatif régional a déjà été programmé, il apparaîtra à l'affichage.

4) Entrez l'indicatif régional à 3 chiffres en utilisant les touches de composition ***(0 à 9)***, si vous faites une erreur, appuyez sur la touche ***delete/transfer*** pour reculer.

Conv. auto.:H/F
App. att. :E/F
Ind. rég. :

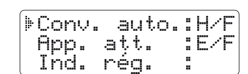
5) Appuyez de nouveau sur ***select/channel***. Une tonalité de confirmation se fera entendre.

6) Appuyez sur la touche ***end*** pour compléter le réglage. Le combiné retournera en mode d'attente.

Choisir le mode de composition

La plupart des systèmes téléphoniques utilisent la composition à tonalité qui envoie des tonalités à travers les lignes téléphoniques. Certains systèmes téléphoniques utilisent encore le mode de composition à impulsions, dans les secteurs ruraux, par exemple. Le mode de composition par défaut est le mode à tonalité. Réglez le mode de composition selon vos besoins de la façon suivante:

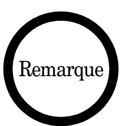
1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche ***call id/menu***. L'écran suivant apparaîtra.



2) Appuyez trois fois sur ∨/*vol*/🔔 pour sélectionner "Comp.".

3) Appuyez sur la touche ***select/channel*** pour permuter entre le mode de composition à tonalité "Tonal." ou à impulsions "Impul.".

App. att. :E/F
Ind. rég. :
▸Comp. :Impul.



Si votre système téléphonique est à impulsions et que vous devez envoyer des tonalités DTMF à certains moments pendant une conversation, vous pouvez permuter en cours d'appel vers la tonalité (référez-vous à la section "Permutation de la tonalité en cours d'appel", à la page 21).

4) Appuyez sur la touche ***end*** afin de valider le réglage. Ou retournez le combiné sur le socle afin de compléter le mode de réglage et revenir au mode d'attente.

Régler le langage

Vous pouvez changer la langue d'affichage du menu. Choisissez; l'anglais, le français et l'espagnol.

1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche ***caller id/menu***. L'écran suivant apparaîtra.

```
▸Conv. auto.:H/F
 App. att.  :E/F
 Ind. rég.  :
```

2) Appuyez quatre fois sur la touche ∨***/vol/***🔔 pour sélectionner l'option "Langue".

3) Appuyez sur la touche ***select/channel*** pour permuter entre "Eng.", "Fr." et "Esp".

```
 Ind. rég.  :
 Comp.    :Tonal.
▸Langue     :Fr.
```

4) Appuyez sur la touche ***end*** pour compléter le réglage. Le combiné retournera en mode d'attente.

Sélectionner la tonalité et le volume de la sonnerie

Votre téléphone est doté de cinq combinaisons différentes de tonalités/sonneries.

1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche ∧***/vol/***🔔 ou ∨***/vol/***🔔.

2) Le téléphone donnera un exemple des cinq différentes tonalités et sonneries à différents niveaux de volume. Pour mettre la sonnerie hors fonction, sélectionnez "Sonnerie H/F".

3) Lorsque le téléphone laisse entendre la tonalité et le volume qui vous convient, appuyez sur la touche ***end***.

Utiliser votre téléphone

Faire et recevoir des appels

Faire un appel

1) Soulevez le combiné du socle.
2) Appuyez sur la touche ***talk/flash***.
3) Attendez la tonalité.
4) Composez le numéro.

OU

1) Soulevez le combiné du socle.
2) Composez le numéro.
3) Appuyez sur la touche ***talk/flash***.

Recevoir un appel

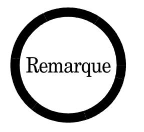
1) Soulevez le combiné du socle. (Si le mode conversation automatique “AutoTalk” est activé, le téléphone répondra automatiquement à l’appel dès que vous soulevez le combiné).
2) Si le combiné est éloigné sur socle, appuyez sur la touche ***talk/flash***.

OU

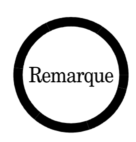
1) Si le combiné est hors du socle, appuyez sur la touche ***talk/flash***, ****/tone/←***, ***#/→*** ou n’importe quelle touche numérique (lorsque le mode de conversation automatique est activé).

Raccrocher

Appuyez sur la touche ***end*** ou replacez le combiné sur le socle.



Si désiré, consultez la section “Réglages de base” à la page 14 pour mettre le mode de conversation automatique “AutoTalk” en fonction.



Si vous transférez un appel et qu'il n'est pas répondu après cinq minutes, l'appel sera coupé.

Transférer un appel

Votre téléphone sans fil vous permet de transférer des appels extérieurs d'un combiné à l'autre. Seulement un combiné à la fois peut converser avec l'appel extérieur. Le second combiné ne pourra se joindre à la conversation lorsqu'il est décroché ou faire un appel extérieur pendant que l'autre combiné est en cours d'utilisation.

Transfert d'appel

1) Pendant un appel, appuyez sur la touche ***delete/transfer***. L'appel sera automatiquement mis en attente pendant que la tonalité de transfert se fera entendre.
2) Lorsque l'autre combiné reçoit un appel, la tonalité de transfert s'arrêtera. Pour annuler le transfert et retourner à l'appelant, appuyez sur la touche ***delete/transfer*** du combiné.

```
 Attente
Transférer app.
```

Recevoir un appel transféré

Soulevez le combiné du socle (lorsque la fonction de conversation automatique est activée), ou soulevez le combiné et appuyez sur la touche ***talk/flash*** pour répondre à l'appel. De plus, vous pouvez répondre à un appel transféré en appuyant sur la touche ****/tone/←***, ***#/→*** ou n'importe quelle touche numérique (lorsque la fonction de conversation téléphonique est activée).

```
Transférer app.
```

Recomposition du dernier numéro composé

1) Soulevez le combiné sur socle.
2) Appuyez sur la touche ***talk/flash***.
3) Attendez la tonalité.
4) Appuyez sur la touche ***redial/pause***.

OU

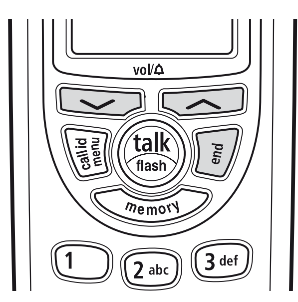
1) Soulevez le combiné sur socle.
2) Appuyez sur la touche ***redial/pause***.
3) Appuyez sur la touche ***talk/flash***.

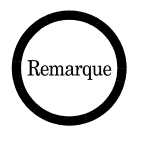
Régler le niveau de volume de l'écouteur du combiné

Pour changer le réglage du niveau de volume de l'écouteur du combiné, appuyez sur la touche **∧/vol/🔔** ou **∨/vol/🔔**, pendant un appel.

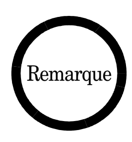
Mettre la sonnerie temporairement en sourdine

Si le combiné est hors du socle pendant qu'un appel vous parvient, appuyez simplement sur la touche ***end*** pour mettre temporairement la sonnerie en sourdine. La sonnerie retentira à nouveau au prochain appel.





Vous pouvez uniquement mettre la sonnerie en sourdine si le combiné est éloigné du socle et que le téléphone commence à sonner.



Les circuits de compression-expansion ***UltraClear Plus***™ éliminent pratiquement tous les bruits de fond. Cette technologie innovatrice, jumelée aux 20 canaux différents, vous procure la meilleure réception possible lors de toutes vos conversations.

Permutation de la tonalité en cours d'appel

Certaines compagnies de téléphone utilisent des appareils qui nécessitent la composition à impulsions (ou rotative). Vous pouvez passer du mode d'impulsions à celui de la tonalité pendant un appel lorsque vous désirez entrer des chiffres en mode de tonalité. Cette fonction est utile lorsque vous utilisez les services bancaires automatisés, le renouvellement des prescriptions ou les menus de soutien à la clientèle, etc.



Faites d'abord votre appel en mode de composition à impulsions. Lorsque la communication se fait, appuyez sur la touche ***/tone/**. Entrez le numéro désiré. Ces chiffres seront envoyés en mode de tonalité. Ce numéro spécial peut ensuite être programmé en tant qu'adresse mémoire. Lorsque vous avez terminé l'appel, le mode de tonalité est annulé et l'appareil revient au mode de composition à impulsions.

Déplacements hors de portée

Si pendant un appel vous vous déplacez trop loin du socle, vous commencerez à entendre des cliquetis. Au fur et à mesure que vous vous éloignerez, le bruit des parasites augmentera en intensité. Si vous dépassez les limites de la portée, l'appel sera coupé dans un délai de cinq minutes.

Sélectionner un canal différent

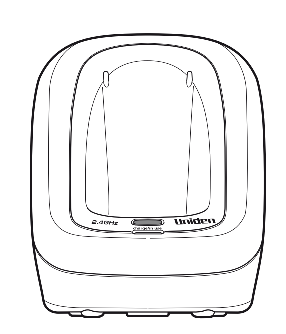
S'il y a des parasites sur la ligne pendant que vous utilisez votre téléphone, vous pouvez changer manuellement le canal afin d'obtenir une transmission plus nette. Cette fonction ne peut être activée que lorsque le téléphone est en fonction et que vous êtes sur la ligne. Appuyez sur la touche ***select/channel***. L'inscription "Balayage" apparaît à l'afficheur, vous indiquant que le téléphone recherche un autre canal. Pour plus de détails en rapport avec les interférences, référez-vous à la section "Précautions" à la page 42.

Recherche d'un combiné

Pour localiser l'un des combinés, appuyez sur la touche ***find hs*** sur le socle. Le combiné émet des bips pendant soixante secondes.

Le télé-signal est annulé à la pression de n'importe quelle touche, la touche ***find hs*** ou lorsque vous remettez le combiné sur le socle principal.

Le télé-signal est également annulé lorsque le téléphone reçoit un appel entrant.

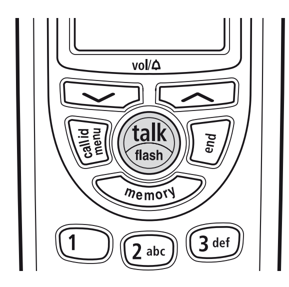




Utiliser l'appel en attente

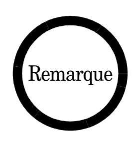
Si vous êtes abonné au service de l'appel en attente, vous pourrez recevoir des appels pendant que vous êtes en communication.

1) Si un appel vous parvient lorsque vous êtes déjà en ligne, vous entendrez une tonalité d'appel en attente. Si la fonction "CIDCW" est activée, vous verrez afficher le nom et le numéro de l'appelant.
2) Appuyez sur la touche ***talk/flash*** pour prendre l'appel entrant. Après une courte pause, vous entendrez le nouvel appelant.
3) Pour retourner à l'appelant original, appuyez de nouveau sur la touche ***talk/flash***.





Vous devez être abonné auprès de votre compagnie de téléphone locale pour vous prévaloir de ce service.



Vous devez être abonné auprès de votre compagnie de téléphone locale pour utiliser cette fonction. Le fournisseur de services de la messagerie vocale vous fournira le numéro d'accès.

Voyant de messages en attente dans la boîte vocale

Si vous êtes abonné au service de la messagerie vocale, vous pourrez utiliser votre téléphone sans fil pour accéder à votre boîte vocale. Le voyant à DEL ***charge/in use*** du socle clignotera lorsque vous avez des messages en attente dans votre boîte vocale.

Composez simplement le numéro d'accès fourni par votre compagnie de téléphone locale pour accéder à votre boîte vocale.
Vous pouvez programmer votre numéro d'accès à la boîte vocale dans la mémoire de composition abrégée. Si le voyant de message en attente demeure allumé après avoir révisé vos messages, appuyez sur la touche ***find hs*** et maintenez-la enfoncée pendant 5 secondes. Ceci réinitialisera le voyant.

Utiliser la composition abrégée

Cette fonction vous permet de composer un numéro à la pression de quelques touches seulement. Vous pouvez programmer jusqu'à 10 noms/numéros dans le combiné de votre téléphone. Vous pourrez composer ces numéros à la pression de quelques touches seulement.

Les adresses mémoire du combiné ne se limitent pas seulement aux numéros de téléphone. Vous pouvez également programmer un groupe de numéros (comportant un maximum de 20 chiffres) à entrer lors de la connexion. Ce type de composition se nomme 'composition à la chaîne'. Prenons comme exemple votre numéro de compte bancaire. Après avoir appelé votre banque, vous pouvez, à l'invitation à entrer une commande, appuyer sur la touche ***memory***, puis sur le numéro de l'adresse mémoire où vous avez programmé le numéro ou code d'accès ensuite, appuyez sur la touche ***select/channel***.

Entrer les noms et les numéros en mémoire

1) Appuyez sur la touche ***memory*** lorsque le téléphone est en mode d'attente.

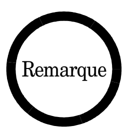
```
Choisir mémoire
01▸
02 JOHN DOE
```

2) Appuyez sur la touche de composition abrégée ***0 - 9*** correspondant au numéro où vous désirez programmer votre numéro. Vous pouvez également défiler à travers la liste en appuyant sur la touche **∧/vol/🔔** et **∨/vol/🔔**. Appuyez deux fois sur la touche ***select/channel***.
3) L'inscription "Mémoriser nom" apparaîtra et le curseur clignotera pour vous indiquer que l'afficheur est prêt à l'entrée du nom.

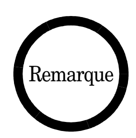
```
 Mémoriser nom
█
```

Si le numéro de composition abrégée est déjà utilisé, l'écran d'édition apparaîtra. Vous pouvez sélectionner "Éditer" pour éditer cette entrée, sélectionner "Effacer no." pour effacer l'entrée ou sélectionner "Retourner" pour choisir un autre numéro de composition abrégée.

```
▸Édit. mém.01
 Effacer mém.01
 Retourner
```



Pendant l'édition de la programmation, vous devez appuyer sur une touche dans un délai de 30 secondes sinon le téléphone reviendra au mode d'attente. Si vous retournez le combiné sur le socle, le téléphone reviendra aussi en mode d'attente. Si vous replacez le combiné sur le socle, celui-ci reviendra au mode d'attente.



Si le caractère suivant utilise la même touche numérique, vous devez appuyer sur la touche ***#/⇀*** pour déplacer le curseur par dessus. Sinon, la prochaine fois que vous appuierez sur la touche numérique, le caractère entré précédemment changera.

4) Entrez un nom tel que décrit ci-dessous puis appuyez sur la touche ***select/channel***. Si aucun nom n'est nécessaire, passez à l'étape 5.
   - Le nom peut avoir un maximum de 13 caractères.
   - Utilisez la touche ***#/⇀*** et ****/tone/↼*** pour déplacer le curseur à l'emplacement désiré.
   - Utilisez la touche ***delete/transfer*** pour effacer les caractères si nécessaire.
   - Appuyez sur la touche ***delete/transfer*** et maintenez-la enfoncée pour effacer tous les caractères.

Référez-vous aux lettres sur les touches numériques pour sélectionner les caractères désirés. À chaque pression d'une touche numérique, le caractère apparaît dans l'ordre suivant: Les lettres majuscules en premier, les lettres minuscules ensuite et finalement le chiffre correspond à la touche.

Si vous faites une erreur en entrant un nom

Utilisez la touche ****/tone/↼*** et ***#/⇀*** pour déplacer le curseur jusqu'au caractère erroné. Appuyez sur la touche ***delete/transfer*** pour effacer le caractère erroné. Entrez le caractère approprié. Pour effacer tous les caractères, appuyez et maintenez enfoncée la touche ***delete/transfer***.

Par exemple, pour entrer **Films**:
1) Appuyez trois fois sur la touche ***3***.
2) Appuyez six fois sur la touche ***4***.
3) Appuyez six fois sur la touche ***5***.
4) Appuyez cinq fois sur la touche ***6***.
5) Appuyez huit fois sur la touche ***7***.

	Le nombre de fois que la touche est enfoncée								
Touches	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1	1								
2abc	A	B	C	a	b	c	2		
3def	D	E	F	d	e	f	3		
4ghi	G	H	I	g	h	i	4		
5jkl	J	K	L	j	k	l	5		
6mno	M	N	O	m	n	o	6		
7pqrs	P	Q	R	S	p	q	r	s	7
8tuv	T	U	V	t	u	v	8		
9wxyz	W	X	Y	Z	w	x	y	z	9
0oper	*	#	-	&	(	)	(vide)	0	

5) L'inscription "Mémoriser no." sera affichée. Le curseur clignotera pour vous indiquer que l'affichage est prêt pour le numéro à programmer.

Mémoriser no.

6) Utilisez les touches numériques pour entrer le numéro de téléphone; chaque numéro peut comporter un maximum de 20 chiffres. Il est possible que vous deviez insérer une pause dans la séquence de composition, appuyez sur la touche ***redial/pause*** pour insérer une pause de deux secondes entre les chiffres. Vous pouvez insérer plusieurs pauses pour augmenter le délai. Chaque pause compte pour un chiffre. Un "P" apparaîtra à l'affichage pour chaque pause.

Mémoriser no.
8007303456

Remarque

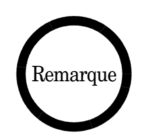
Lorsque vous entrez des numéros en mémoire lorsque le combiné est en mode d'attente, (e.x.: lorsqu'aucune touche n'est enfoncée) pendant plus de trente secondes, celui-ci émettra des bips rapides et retournera en mode d'attente.

7) Appuyez sur la touche ***memory***. Vous entendrez une tonalité de confirmation et l'écran suivant apparaîtra.
La programmation est terminée.
Après environ deux secondes, l'écran suivant apparaîtra et vous verrez affiché toutes les entrées.

Mém.01 prog.

01▸Films
02 JOHN DOE
03 MAMAN ET PAPA

8) Appuyez sur la touche ***end*** pour quitter le mode de programmation. Le téléphone retournera en mode d'attente.



Vous ne pouvez programmer une donnée du répertoire de l'afficheur si aucun numéro n'y figure.

Entrer un nom et un numéro du répertoire de l'afficheur dans la mémoire de composition abrégée

Les données du répertoire de l'afficheur (les noms et les numéros de téléphone) peuvent être programmées dans la mémoire de composition abrégée. Pour plus de détails à propos du visionnement du répertoire des données de l'afficheur, référez-vous à la page 30.

1) Appuyez sur la touche ***caller id/menu***. Sélectionnez le numéro dans le répertorie de l'afficheur que vous désirez programmé en appuyant sur la touche **∧/vol/** ou **∨/vol/**.

```
 5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

2) Appuyez sur la touche ***memory***.

```
Choisir mémoire
01
02 JOHN DOE
```

3) Appuyez sur une touche numérique (***0-9***) ou appuyez sur la touche **∧/vol/** ou **∨/vol/** pour sélectionner l'adresse mémoire à être programmée.

4) Appuyez sur la touche ***select/channel***. Vous entendrez une tonalité de confirmation et le numéro sera entré en mémoire. L'écran retournera au répertoire des données l'afficheur.

```
 5/17 12:30PM
Jane Smith
214-555-1234
```



Si un nom est déjà en mémoire à cet endroit, un écran de confirmation apparaîtra. Appuyez sur la touche **∧/vol/** pour sélectionner "Oui". Appuyez sur la touche ***select/channel*** pour le remplacer. L'écran retournera au répertoire des données de l'afficheur.

```
Remplacer mém?
 Oui
▸Non
```

Faire des appels à partir du répertoire des données de l'afficheur

1) Appuyez sur la touche ***memory***. Le combiné affichera le numéro de composition abrégé en mémoire.

```
Choisir mémoire
01▶Films
02 JOHN DOE
```

2) Appuyez sur une touche numérique (***0-9***) ou appuyez sur la touche ***∧/vol/🔔*** ou ***∨/vol/🔔*** pour sélectionner le numéro que vous désirez composer.

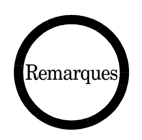
3) Appuyez sur la touche ***talk/flash***. L'inscription "Conv." et le numéro sélectionné apparaîtront à l'affichage. Ensuite, le numéro affiché sera composé.

```
 Conv.
8007303456
```

Annuler la composition abrégée

Appuyez sur la touche ***end*** pour annuler la composition abrégée. Le combiné retournera en mode d'attente. Si le combiné est inactif (aucune touche n'est enfoncée) pendant trente secondes, le téléphone retournera en mode d'attente.

Service de l'afficheur et de l'afficheur de l'appel en attente



- Si vous répondez avant que l'afficheur n'ait pu recevoir les données pertinentes de l'appel (avant la deuxième sonnerie, par exemple), celles-ci peuvent ne pas apparaître à l'afficheur.
- Lorsque vous recevez un appel par le biais d'une compagnie de téléphone qui n'offre pas le service de l'afficheur, le numéro de téléphone et le nom de l'appelant peuvent ne pas apparaître à l'afficheur (ceci inclut aussi les appels internationaux).
- Lorsque l'appel est effectué par l'entremise d'un autocommutateur privé (standardiste PBX), les nom et numéro de l'appelant peuvent ne pas apparaître à l'afficheur.

Pour utiliser cette caractéristique, vous devez vous abonner au service de l'afficheur auprès de votre compagnie de téléphone locale.

Lorsque vous recevez un message de l'afficheur, l'affichage indique le numéro de téléphone de l'appelant, ainsi que la date et l'heure. Les données de l'appel entrant sont conservées dans les registres de l'afficheur. Si votre service de l'afficheur vous procure les données du nom de l'appelant, celui-ci apparaîtra à l'affichage (un maximum de 15 lettres).

La date et l'heure de réception	5/11 12:30PM
Nom de l'appelant	Jane Smith
Numéro de téléphone de l'appelant	214-555-1234

Voici quelques écrans d'affichage typiques:

Lorsque vous recevez des données erronées	Données incomplètes.
Lorsque vous recevez un nom confidentiel	Nom confidentiel.
Lorsque vous recevez un numéro confidentiel	Numéro confidentiel.
Lorsque vous recevez un nom inconnu	Nom inconnu.
Lorsque vous recevez un numéro inconnu	Numéro inconnu.



Les erreurs de données apparaissent comme ceci ¨■¨.

Réviser le répertoire des données de l'afficheur

Le répertoire des messages de l'afficheur conserve les données d'un maximum de trente appels entrants - incluant les données des appels non répondus.

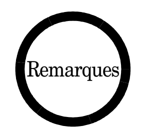
1) En mode d'attente, appuyez sur ***caller id/menu***. L'écran du sommaire indique le nombre de nouveaux appels reçus, ainsi que le nombre total de nouveaux appels.

```
Afficheur
Nouv.:01
Total:02
```

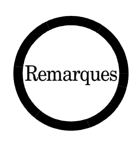
2) Pour réviser les données dans l'ordre dans lequel ils ont été laissés (du plus récent au plus ancien ou du plus ancien au plus récent), appuyez successivement sur la touche ***∨/vol/🔔*** pour défiler à travers les messages, du plus les plus anciens aux plus récents ou appuyez sur la touche ***∧/vol/🔔*** pour défiler les messages vers l'arrière.

```
 5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

3) Appuyez sur la touche ***call id/menu*** pour retourner en mode de conversation ou appuyez sur la touche ***end*** pour retourner en mode d'attente.



- En mode d'afficheur, si vous n'appuyez pas sur aucune touche pendant plus de trente secondes, vous entendrez une tonalité d'erreur et le téléphone retournera au mode d'attente.
- Chaque message peut comporter un maximum de 15 caractères pour le numéro de téléphone et le nom.
- Le nombre d'appels provenant du même appelant apparaît à côté de l'heure de l'appel. Une fois que vous aurez révisé le nouveau message, le numéro s'effacera et disparaîtra.
- Pendant un appel, n'appuyez pas sur la touche ***end***, sinon, votre appel sera coupé.



- Lorsque vous utilisez les fonctions "Effacer tout?" ou "Eff. l'entrée?" et qu'aucune touche n'est enfoncée dans un délai de 30 secondes, l'appareil retournera en mode d'attente.
- Si vous recevez un appel entrant, la fonction d'effacement sera annulée et le téléphone reviendra au mode d'attente afin de vous permettre de répondre à l'appel ou au télé-signal.

Effacer les données du répertoire de l'afficheur

Si vous recevez plus de trente messages, l'appareil effacera les messages que contient le répertoire, en commençant par les plus anciens. Vous pouvez également effacer manuellement les données de l'afficheur.

Effacer les données du répertoire de l'afficheur

1) Appuyez sur la touche ***caller id/menu***.
   Recherchez l'entrée que vous désirez effacer du répertoire des données de l'afficheur en appuyant sur la touche ***∧/vol/🔔*** ou ***∨/vol/🔔***.

```
 5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

2) Appuyez sur ***delete/transfer***.

```
Eff. l"entrée?
▸Oui
 Non
```

3) Appuyez sur la touche ***∧/vol/🔔*** ou ***∨/vol/🔔*** pour sélectionner "Oui" puis appuyez sur la touche ***select/channel***.

Effacer tous les noms/numéros des données du répertoire de l'afficheur

1) En mode d'attente, appuyez sur la touche ***caller id/menu***.

```
   Afficheur
   Nouv.:01
   Total:02
```

2) Appuyez sur la touche ***delete/transfer***.

3) Appuyez sur la touche ***∧/vol/🔔*** ou ***∨/vol/🔔*** pour sélectionner "Oui" et appuyez sur la touche ***select/channel***. Vous entendrez une tonalité de confirmation pour vous confirmer que toutes les données du répertoire de l'afficheur ont été effacées.

```
   Afficheur

   Total:00
```

Faire un appel à partir des données du répertoire de l'afficheur

Vous pouvez faire des appels à partir des données du répertoire de l'afficheur.

1) Appuyez sur la touche ***caller id/menu***. Sélectionnez le numéro que vous désirez composer en appuyant sur la touche **∧/*vol/*** ou **∨/*vol/***.

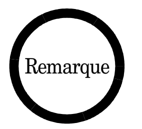
```
 5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

2) Pour ajouter un "1" devant le numéro affiché pour un appel interurbain, appuyez sur la touche 1. En appuyant sur la touche ***1***. Pour ajouter l'indicatif régional en mémoire dans le réglage de l'indicatif régional devant le numéro affiché, appuyez sur ***3***.

3) Appuyez sur la touche ***talk/flash***. Le numéro de téléphone affiché sera automatiquement composé.

Afficheur de l'appel en attente (CIDCW)

L'afficheur de l'appel en attente vous permet d'entendre une tonalité lorsque vous êtes déjà au téléphone et qu'un autre appel vous parvient. Pour accepter l'appel en attente, appuyez sur la touche ***talk/flash*** (voir page 22).



Vous ne pourrez pas faire un appel à partir du répertoire de l'afficheur si votre téléphone sans fil est raccordé à un autocommutateur (standardiste PBX).

Changer le code de sécurité numérique

Afin de prévenir les appels non autorisés sur votre ligne téléphonique, provenant d'autres équipements dans fils, le téléphone sans fil est doté de la fonction ***AutoSecure***™ (qui verrouille électroniquement le téléphone pendant que le combiné repose sur le socle) et de la fonction ***Random Code***™ (qui sélectionne automatiquement l'un des 262,000 codes de sécurité numériques pour le combiné et le socle).

Si le bloc-piles du combiné est complètement déchargé ou si le bloc-piles est retiré, le code de sécurité numérique sera perdu. Si ceci se produit, un nouveau code de sécurité sera réglé automatiquement la prochaine fois que le bloc-piles sera chargé.

Le code de sécurité numérique est un code d'identification entre le combiné et le socle. Normalement, vous n'êtes pas obligé de le régler. Le code de sécurité numérique est automatiquement réglé lors de la charge initiale du bloc-piles.

Dans de rares cas où vous croyez qu'un autre téléphone sans fil utilise le même code de sécurité numérique que vous, vous pouvez changer votre code de sécurité.

1) Retirez le combiné du chargeur. Appuyez sur la touche ***find hs*** du socle principal et maintenez-la enfoncée.
2) En maintenant la touche ***find hs***, déposez le combiné sur le socle principal et laissez le combiné sur le socle principal pendant plus de trente secondes.
3) Retirez le combiné du socle principal. Déposez le second combiné et attendez plus de trois secondes. Vous n'avez pas à maintenir la touche ***find hs*** enfoncée pendant ce temps.
4) Appuyez sur la touche ***talk/flash*** du combiné. Lorsque l'inscription "Conv." apparaît à l'affichage, appuyez sur la touche ***end***. Ensuite, essayez l'autre combiné. Si chacun des combinés affiche l'inscription "Conv.", ceci signifie que le nouveau code de sécurité a été réglé. Sinon, retournez à l'étape 1 et essayez de nouveau.

Quelques remarques relatives aux sources d'alimentation

Alerte de pile faible

Lorsque le bloc-piles est très faible et doit être rechargé, le téléphone est programmé pour éliminer certaines fonctions afin de conserver l'alimentation. Si le téléphone n'est pas en cours d'utilisation, l'inscription, "Pile faible" apparaîtra à l'affichage ACL et aucune touche ne fonctionnera.
Si le téléphone est en cours d'utilisation, l'inscription, "Pile faible" clignotera et le combiné émettra des bips. Terminez votre conversation aussi rapidement que possible et replacez le combiné sur le socle pour qu'il puisse de charger.

Pile faible



Les informations conservées en mémoire seront conservées pendant trente minutes après que le bloc-piles ait été retiré. Ceci comprend toutes les informations relatives au réglage, le dernier numéro composé, les mémoires de composition abrégées, la composition d'urgence et le répertoire des données de l'afficheur.

Même si le bloc-pile n'est pas utilisé, il perdra graduellement sa charge sur une longue période de temps. Pour une performance optimale, assurez-vous de replacer le combiné sur le socle après votre conversation téléphonique.

Remplacement et manipulation du bloc-piles

Lorsque la durée de fonctionnement diminue considérablement, même après avoir rechargé le bloc-piles, veuillez remplacer celui-ci. En l'utilisant normalement, la durée de vie approximative de votre bloc-piles devrait d'être d'une année. Vous pourrez vous procurer un bloc-piles de rechange en contactant le département des pièces d'Uniden au 1-800-554-3988 (Lun. au vend. 8:00 - 17:00 PM, heure centrale).
Avertissement: Pour éviter le risque de blessure ou de dommage matériel occasionné par un incendie ou d'électrocution, utilisez uniquement le bloc-piles Uniden ainsi que le modèle d'adaptateur conçu spécifiquement pour cet appareil.

Panne de courant
Pendant la période où vous manquez de courant, vous ne pourrez pas faire ni recevoir d'appels avec ce téléphone.

Mise en garde
- N'utilisez que le type de bloc-piles Uniden (BT-905 ou BT-1006).
- Ne tentez pas de recharger le bloc-piles du combiné en le retirant de celui-ci.
- Ne jetez pas un bloc-piles au feu, ne le démontez pas et ne tentez pas de le chauffer.
- Ne tentez pas d'enlever ni d'endommager l'emballage du bloc-piles.

Autonomie du bloc-piles en mode de conversation et en mode d’attente

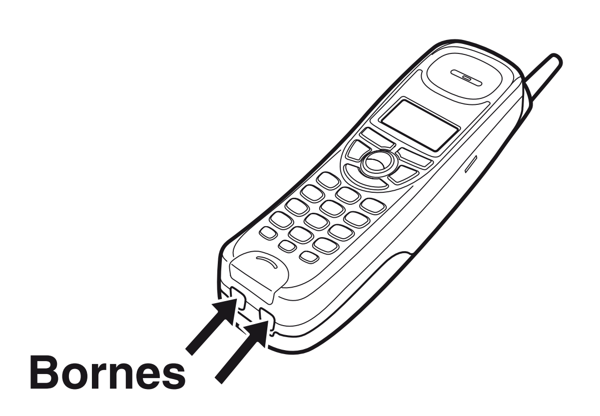
Lorsque vous l’utilisez normalement, le bloc-piles du combiné procure environ six heures d’autonomie en mode de conversation et sept jours en mode d’attente. Lorsque les combinés ne sont pas utilisés et qu’ils ne reposent pas sur le socle, ou le chargeur, le bloc-piles s’épuisera graduellement. Vous pouvez optimiser l’autonomie du bloc-piles en replaçant le combiné sur le socle ou le chargeur après chaque utilisation. Si le combiné est éloigné du socle, l’autonomie en mode de conversation sera réduite, proportionellement à la durée d’éloignement du socle.

Entretien

Afin de maintenir une bonne charge, il est important de nettoyer les bornes de charge du combiné et du socle une fois par mois. Utilisez un chiffon imbibé d’eau pour nettoyer les bornes. Ensuite, essuyez avec un chiffon sec.

Mise en garde

N’utilisez pas de diluant à peinture, benzène, alcool ni tout autre produit chimique pour nettoyer les pièces de votre téléphone. Vous risqueriez de décolorer le fini de votre appareil.



Renseignements généraux

Le téléphone est conforme aux règlements de la FCC, sections 15 et 68.
Température de fonctionnement: -10° à 50°C (+14°F à +122°F)

Adaptateur CA

	(pour le socle)		(pour le chargeur)
Numéro de pièce de l'adaptateur CA:	AD-0001		AD-310 ou AD-1010
Voltage à l'entrée:	120 V CC, 60 Hz		120 V CC, 60 Hz
Voltage à la sortie:	9 V CA, 210 mA		9 V CA, 210 mA
Bloc-piles			
Numéro de pièce du bloc-piles:	BT-905	ou	BT-1006
Capacité:	600 mAH, 3,6 V		500 mAH, 3,6 V
Fréquences:	924.516925 – 926.704425 MHz 2,405.155942 – 2,411.718441 MHz		



- **Afin d'éviter d'endommager votre téléphone, utilisez uniquement l'adaptateur AD-0001, AD-310 ou AD-1010 et le bloc-piles BT-905 ou BT-1006 avec votre téléphone.**
- Si le combiné est éloigné du socle, l'autonomie du bloc-piles en mode de conversation sera réduite proportionnellement à la durée de l'éloignement.

Rechargez votre téléphone régulièrement, environ une fois par semaine en le remettant sur le socle après chaque utilisation. Si la durée du bloc-piles diminue même lorsque celle-ci est pleinement chargée, remplacez le bloc-piles par un neuf. Le bloc-piles aura une durée de vie d'environ un an s'il est utilisé normalement.

Vous pouvez vous procurer un adaptateur ou un bloc-piles de rechange en contactant le département des pièces d'Uniden au 1-800-554-3988 (Lun. au vend. 8:00 - 17:00 PM, heure centrale).

Les spécifications et caractéristiques, ainsi que la disponibilité des accessoires optionnels, peuvent changer sans préavis.

Guide de dépannage

Si votre téléphone sans fil ne donne pas son plein rendement, veuillez essayer les quelques mesures de correction suivantes. Si vous éprouvez toujours des problèmes, veuillez contacter notre service d'assistance téléphonique d'Uniden au 1-800-297-1023 (du lundi au vendredi de 7:00 à 19:00, le samedi, le dimanche, de 9:00 à 17:00, heure centrale. Le service d'assistance téléphonique est fermé les jours fériés).

Problème	Suggestion
Le voyant à DEL ***charge/in use*** et le voyant à DEL charge ne s'allume pas lorsque le combiné est placé sur le socle.	• Assurez-vous que l'adaptateur secteur CA soit bien connecté au socle et bien branché à la prise électrique. • Assurez-vous que le combiné soit bien déposé sur le socle. • Assurez-vous que les bornes de charge du combiné et du socle soient propres.
Le son est faible et/ou griche	• Éloignez combiné des objets de métal ou des appareils électriques et réessayez. • Appuyez sur ***select/channel*** afin d'éliminer les bruits de fond. • Vérifiez si le combiné n'est pas trop éloigné du socle.
Le téléphone ne peut faire ni recevoir d'appels	• Reinitialisez les deux combines (voir page 12). • Vérifiez les deux extrémités du fil téléphonique du socle. • Assurez-vous que l'adaptateur secteur CA soit bien branché dans le socle et dans la prise de courant. • Débranchez l'adaptateur secteur CA pendant quelques minutes, puis rebranchez-le. • Réinitialisez le code de sécurité numérique (voir à la page 33). • Vérifiez si le combiné n'est pas trop éloigné du socle. • Vérifiez le mode de composition utilisé par votre compagnie téléphonique.

Problème	Suggestion
Le combiné ne peut émettre de sonnerie ni recevoir de télé-signal.	• Reinitialisez les deux combines (voir page 12). • Il se peut que le bloc-piles soit faible, rechargez le bloc-piles sur le socle de 15 à 20 heures. • Il se peut que le combiné soit trop éloigné du socle. • Éloignez le socle des objets de métal ou des appareils électriques. • Réinitialisez le code de sécurité numérique (voir à la page 33). • Vérifiez le raccord du bloc-piles afin qu'il soit effectué correctement. • Assurez-vous que le volume de la sonnerie n'est pas hors fonction.
Il y a présence d'interférences.	• Éloignez le combiné des fours à micro-ondes, ordinateur, jouets téléguidés, microphones sans fil, systèmes d'alarme, intercoms, moniteur de bébé, éclairage fluorescent et appareils électriques. • Déplacez le combiné et/ou le socle à un endroit différent, en les éloignant des objets de métal ou des appareils électriques, puis réessayez.
L'afficheur ne s'affiche pas	• Vous avez répondu à l'appel avant la deuxième sonnerie. • L'appel fut placé par l'entremise d'un autocommutateur privé • Rechargez le bloc-piles. • Communiquez avec votre compagnie de téléphone afin de vérifier si votre service d'afficheur est activé.
Le combiné no. 1 ou no. 2 ne fonctionne pas	• Assurez-vous que le bloc-piles est raccordé correctement et qu'il est pleinement chargé. • Réinitialisez le combiné qui ne fonctionne pas.

Problème	Suggestion
Le message “non disponible” apparaît à l’écran ACL du combiné	• Assurez-vous que l’autre combiné n’est pas déjà en cours d’utilisation. Les deux combinés ne peuvent pas simultanément être en mode de conversation. • Déposez le combiné sur le socle principal pendant au moins cinq secondes pour le réinitialiser au socle principal. • Assurez-vous que le combiné ne soit pas trop éloigné du socle principal pendant l’utilisation.
Le combiné ne communique pas avec le socle principal ou l’autre combiné	• Réinitialisez les deux combinés (voir page 12).
La conversation à trois voies ne fonctionne pas	• Un seul combiné à la fois peut être en communication avec un appel extérieur. Si vous désirez permettre à quelqu’un d’autre à l’autre combiné se converser avec l’appelant, transférez-lui l’appel.
Le voyant de message en attente ne fonctionne pas.	• Communiquez avec votre compagnie de téléphone afin de vérifier si celle-ci reçoit les messages FSK. • Réinitialisez le voyant en appuyant et en maintenant la touche ***find hs*** enfoncée pendant cinq secondes.

Dommages causés par les liquides

L'humidité et le liquide peuvent endommager votre téléphone sans fil. En cas de submersion accidentelle, veuillez vous référer à ce qui suit:

Cas	Action
Si le combiné ou le socle entrent en contact avec de l'humidité ou du liquide, mais n'affecte uniquement l'extérieur de plastique de l'appareil.	Essuyez-le et utilisez l'appareil normalement.
Si l'humidité ou le liquide ont pénétré dans le boîtier de plastique (e.x.: le liquide peut être entendu en bougeant l'appareil ou du liquide se trouve dans le compartiment des piles).	**Combiné:** 1. Retirez le couvercle du compartiment des piles et débranchez le bloc-piles. 2. Retirez le bloc-piles en le débranchant. 3. Laissez le couvercle et le bloc-piles hors du combiné pendant trois jours afin de permettre à l'eau de s'évaporer complètement. 4. Lorsque le compartiment est complètement sec, rebranchez le bloc-piles et le couvercle du bloc-piles. 5. Rechargez le bloc-piles pendant 20 heures sur le socle avant d'utiliser votre appareil. **Socle:** 1. Débranchez l'adaptateur CA du socle afin de couper l'alimentation. 2. Débranchez le cordon téléphonique du socle. 3. Laissez sécher pendant un minimum de trois jours. **IMPORTANT:** Vous devez **débrancher le téléphone de la prise modulaire pendant que vous rechargez le téléphone** afin d'éviter une interruption pendant la charge. **AVERTISSEMENT:** N'UTILISEZ PAS de four à micro-ondes pour accélérer le séchage. Ceci causera des dommages permanents au combiné et au four à micro-ondes. Si votre téléphone sans fil ne fonctionne toujours pas après avoir procédé tel que décrit ci-dessus, veuillez contacter notre service à la clientèle au 1-800-297-1023.

Précautions à prendre!

Veuillez observer les mises en garde suivantes avant de lire ce guide d'utilisation:

Avertissement!
La Corporation Uniden America N'A PAS conçu cet appareil pour qu'il soit à l'épreuve de l'eau. Afin de réduire tout risque d'incendie ou de choc électrique et pour ne pas endommager l'appareil, NE LAISSEZ PAS cet appareil sous la pluie et NE L'EXPOSEZ PAS à des sources d'humidité.

Avertissement se rapportant aux piles rechargeables au nickel-cadmium

- Cet appareil contient un bloc-piles au nickel-cadmium.
- Le cadmium est une substance chimique pouvant, selon l'état de la Californie, causer le cancer.
- Le bloc-piles au nickel-cadmium que contient cet appareil peut exploser si jeté au feu.
- Ne court-circuitez pas le bloc-piles.
- Ne rechargez pas le bloc-piles au nickel-cadmium inclus avec cet appareil dans un chargeur autre que celui qui lui est spécifiquement destiné. L'utilisation d'un autre chargeur peut endommager ou faire exploser le bloc-piles.

Comment diposer du bloc-piles au nickel-cadmium



- Uniden participe volontairement au programme RBRC® visant à recycler les piles au nickelcadmium qui ne servent plus et qui ont été jetées aux États-Unis. Le programme RBRC® représente l'alternative intelligente aux millions de piles au nickel-cadmium jetées dans les ordures des villes, ce qui est même illégal dans certaines régions.
- Grâce au programme RBRC®, Uniden vous permet d'apporter vos piles usées chez de nombreux détaillants qui vendent des piles rechargeables. Pour plus de renseignements sur les endroits où retourner les piles usagées, veuillez communiquer avec le centre de recyclage le plus près de chez vous. Composez le 1-800-8-BATTERY afin d'en savoir plus sur les centres de recyclage des piles au nickel-cadmium de votre région. L'implication d'Uniden dans ce programme fait partie de l'engagement qu'elle a pris pour protéger l'environnement et conserver nos ressources naturelles.
- RBRC® est une marque déposée de la Corporation de recyclage des piles rechargeables.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral prévient l'utilisateur de la présence d'instructions se rapportant à l'entretien et au fonctionnement de l'appareil dans la littérature accompagnant l'appareil.

Uniden met tout en oeuvre pour réduire le contenu en plomb du revêtement de PVC de nos cordons téléphoniques et accessoires.

Avertissement!
Les cordons de ce téléphone ou ses accessoires peuvent contenir du plomb, un produit chimique qui, selon les recherches effectuées par l'état de la Californie, peut causer des malformations congénitales ou autres problèmes du système reproducteur. ***Nettoyez bien vos mains après toute manipulation***.

Instructions importantes se rapportant à la sécurité

Vous devez, lorsque vous utilisez votre équipement téléphonique, suivre des mesures de sécurité de base afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures corporelles, dont voici quelques exemples:

1. Ne pas utiliser cet appareil près de l'eau ni de sources d'humidité, par exemple, près d'une baignoire, d'un évier de cuisine ou d'une cuve à lessive, dans un sous-sol humide ni près d'une piscine.
2. Évitez d'utiliser un téléphone (autre qu'un type sans fil) pendant un orage. Il peut y avoir un risque, quoiqu'éloigné, d'électrocution à la suite d'un éclair.
3. Ne pas utiliser le téléphone pour rapporter une fuite de gaz dans le voisinage de la fuite.
4. N'utilisez que le cordon d'alimentation et les piles indiqués dans ce guide. Ne pas jeter les piles dans un feu car elles peuvent exploser. Consultez les autorités locales afin de connaître les instructions de recyclage des piles.
5. Ne pas démonter aucune composante de cet appareil.

VEUILLEZ CONSERVER CES INSTRUCTIONS

MISE EN GARDE
Il y a risque d'explosion si la pile incluse avec l'appareil est remplacée par une pile de type incorrect.
Jetez les piles en respectant les lois locales en vigueur, selon les instructions de ce guide. Ne pas ouvrir ni mutiler la pile et débranchez toujours celle-ci avant d'expédier le produit.

La FCC veut que vous sachiez ceci:

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la Commission fédérale des communications 'FCC' aux Etats-Unis et aux exigences adoptées par le Conseil d'administration du matériel terminal 'ACTA'. Vous trouverez, sous l'appareil, une étiquette qui contient, entre autres renseignements, une plaque signalétique dans le format 'US: AAAEQ##TXXX'. Si on vous le demande, vous devez fournir ce numéro à la compagnie de téléphone.
Une homologation du 'Code de commande normalisée' (USOC) pour les prises (par exemple, RJ11C) utilisées dans cet appareil est fournie dans l'emballage avec chaque pièce d'équipement terminal certifiée.
La fiche et la prise utilisées pour brancher cet appareil au filage du bâtiment et au réseau téléphonique doivent être conformes avec les règlements de l'article 68 et les exigences techniques adoptées par l'ACTA. Un cordon téléphonique et une fiche modulaire conformes sont fournis avec cet appareil. Celui-ci a été conçu pour être raccordé à une prise modulaire compatible qui est également conforme. Consultez les instructions d'installation du guide d'utilisation pour plus de détails à ce sujet.
Cet appareil ne peut pas être utilisé conjointement avec des téléphones publics ni des lignes partagées. Si vous avez des composants de systèmes d'alarme connectés sur votre ligne téléphonique, assurez-vous que le raccord de cet appareil ne désactive pas votre système d'alarme. Si vous avez des questions se rapportant à ce qui peut désactiver votre système d'alarme, consultez votre compagnie de téléphone ou un installateur qualifié. Le numéro 'REN' (Numéro d'équivalence de sonnerie) sert à déterminer combien de dispositifs téléphoniques peuvent être raccordés à votre ligne téléphonique. Un 'REN' trop élevé sur une ligne téléphonique risque de faire perdre à vos dispositifs téléphoniques leur capacité de sonner lors d'un appel entrant. Dans la plupart des régions, la somme de tous les numéros 'REN' devrait être de cinq (5,0) ou moins.
Pour être certain(e) du nombre total de dispositifs téléphoniques pouvant être branchés sur une ligne, tel que le détermine le nombre 'REN' total (la somme de tous les numéros 'REN' de vos appareils), nous vous suggérons de communiquer avec votre compagnie de téléphone locale. Si cet appareil a été homologué après le 23 juillet 2001, le nombre 'REN' de cet appareil apparaît sur la plaque signalétique dans le format US:AAAEQ##TXXXX. Les chiffres représentés par les '##' sont le nombre 'REN' sans point décimal (par exemple, le 03 est un numéro 'REN' de 0.3). Pour les produits homologués avant cette date, le numéro 'REN' est indiqué séparément sur la plaque.
Si cet appareil nuit au réseau de la compagnie téléphonique, celle-ci vous avertira à l'avance qu'elle devra peut-être supprimer temporairement votre service afin d'effectuer des travaux d'entretien. Mais si elle ne peut pas vous prévenir à l'avance, la

compagnie de téléphone vous avertira dès qu'elle le pourra. De plus, elle vous avisera de vos droits de porter plainte auprès de la FCC si vous le jugez nécessaire.
La compagnie de téléphone peut apporter des changements à ses installations, équipements, opérations ou procédures pouvant affecter le fonctionnement des appareils et dispositifs téléphoniques sur le réseau. Si ceci se produit, la compagnie téléphonique vous donnera un préavis pour vous permettre d'apporter les changements nécessaires afin de conserver un service ininterrompu.
Veuillez suivre les instructions se rapportant aux réparations et entretiens, s'il y a lieu (par exemple, en suivant les instructions relatives au remplacement des piles); sinon, ne substituez pas ou ne réparez pas les pièces de l'appareil à moins que cela ne soit mentionné dans ce guide.
Tout raccord à une ligne partagée est assujetti à une tarification de l'État. Communiquez avec la commission des services publics de l'État ou la fonction publique pour plus de renseignements à ce sujet. Cet appareil est compatible avec les appareils auditifs.
Si vous éprouvez des difficultés avec le fonctionnement de cet appareil, veuillez communiquer avec le département du service technique d'Uniden, en composant le: 800-297-1023. Si cet appareil nuit au réseau de la compagnie téléphonique, celle-ci peut vous demander de le débrancher jusqu'à ce que le problème soit réglé.

AVIS: Selon les rapports de la compagnie de téléphone, les pointes de tension CA, particulièrement celles provenant de la foudre, sont très destructives envers les équipements téléphoniques raccordés aux sources d'alimentation CA. Pour minimiser les dommages causés par ce type de survoltage, nous vous recommandons d'installer un limiteur de surtension.
Toutes les modifications et altérations apportées à cet appareil, si elles ne sont pas expressément approuvées par Uniden, ou l'utilisation de cet appareil d'une façon qui n'est pas décrite dans ce guide d'utilisation, peuvent vous retirer le droit de faire fonctionner celui-ci.
Cet appareil est conforme à l'article 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est assujetti aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences qu'il reçoit, incluant les parasites pouvant nuire à son fonctionnement.
L'utilisation de ce téléphone ne garantit pas la confidentialité de vos communications.
Pour assurer la sécurité des utilisateurs, la FCC a établi des critères en ce qui a trait à la quantité d'énergie générée par les fréquences radio de plusieurs appareils, selon l'usage pour lequel ils ont été destinés. Cet appareil a été testé et s'avère conforme aux critères d'exposition de la FCC. Pour le fonctionnement lorsque l'appareil est porté sur le corps, les directives se rapportant à la quantité d'énergie RF mises de l'avant par la FCC ont également été respectées lorsque l'appareil a été utilisé conjointement avec les accessoires Uniden inclus ou conçus pour celui-ci. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas garantir la conformité avec les directives de la FCC relativement à l'exposition aux fréquences radio et devrait être évité.

Les interférences radio

Les interférences radio peuvent parfois causer des sifflements et des bourdonnements dans le combiné ou des cliquetis dans le socle. Ces interférences proviennent de sources externes telles qu'un téléviseur, réfrigérateur, aspirateur, tubes au néon ou orage. Votre appareil N'EST PAS DÉFECTUEUX. Si ces bruits persistent et qu'ils sont trop dérangeants, veuillez faire le tour de la maison afin de voir lequel de vos appareils peut causer le problème. Nous vous conseillons également de ne pas brancher le socle dans une prise de courant qui alimente aussi un appareil électroménager important car le potentiel d'interférences est plus grand. Assurez-vous de déployer l'antenne du socle au maximum, selon vos besoins.
Dans le cas peu probable où vous entendriez sans cesse d'autres voix ou des transmissions gênantes sur la ligne, il se peut que vous receviez les signaux radio d'un autre téléphone sans fil ou d'une autre source d'interférences; changez simplement de canal.
Finalement, prenez note que certains téléphones sans fil opèrent à des fréquences pouvant causer des interférences aux téléviseurs et magnétoscopes environnants. Afin de réduire ou d'empêcher ces interférences, ne placez pas le socle du téléphone sans fil près d'un téléviseur ou d'un magnétoscope, ni sur l'un de ceux-ci. Si vous avez des interférences, éloignez le téléphone sans fil le plus possible du téléviseur ou du magnétoscope et vous réduirez ou éliminerez probablement les parasites.

Plus d'un téléphone sans fil

Si vous désirez utiliser plusieurs téléphones sans fil à la maison, ceux-ci doivent fonctionner sur des canaux différents. Appuyez sur la touche de sélection des canaux afin de choisir le canal qui procure le son le plus clair.

Confidentialité des conversations sans fil

Les téléphones sans fil sont des dispositifs radio. La communication entre le socle de votre téléphone sans fil et son combiné se fait par le biais d'ondes radio qui sont diffusées par voie aérienne. De par la nature inhérente des ondes radio, vos conversations peuvent être captées par d'autres dispositifs radio différents de votre téléphone sans fil. Conséquemment, la confidentialité de vos appels ne peut être entièrement assurée si vous utilisez votre sans fil.

Garantie limitée d'une année

Important: tout service sous garantie nécessite une preuve de l'achat original.
LE RÉPONDANT DE LA GARANTIE: LA CORPORATION UNIDEN AMERICA (ci-après "UNIDEN").

LES ÉLÉMENTS DE LA GARANTIE: Pendant une période d'une (1) année, Uniden garantit à l'acheteur original, s'il s'est procuré l'appareil dans un magasin au détail, que cet appareil d'Uniden sera libre de tout défaut de pièces et de main-d'oeuvre, selon les restrictions et exclusions décrites ci-dessous.

LA DURÉE DE LA GARANTIE: Cette garantie, qui ne s'applique qu'à l'acheteur original, se terminera et ne sera donc plus en effet 12 mois après la date de l'achat original dans un magasin au détail. Cette garantie sera nulle si l'appareil est (A) endommagé ou n'a pas été maintenu en bon état suite à un entretien raisonnable (B) modifié, altéré ou utilisé en tant que composante d'un ensemble de conversion, d'assemblages secondaires ou toute autre configuration qui n'est pas vendue par Uniden, (C) mal installé, (D) réparé ou entretenu par toute autre entité qu'un centre de service autorisé par Uniden pour n'importe quel problème ou défaillance couvert par cette garantie, (E) utilisé conjointement avec des équipements, pièces ou en tant que composante d'un système qui ne soit pas fabriqué par Uniden, ou (F) installé ou programmé par d'autres personnes que celles mentionnées dans le guide d'utilisation de cet appareil.

ÉNONCÉ DES RECOURS: Au cas où cet appareil ne serait pas conforme à la garantie et ce, en tout temps pendant la période de cette garantie, le répondant s'engage à réparer le défaut et à vous retourner l'appareil sans frais de pièces ni de main-d'oeuvre, ni sans aucun autre frais (à l'exception des frais de port et de manutention) encouru par le répondant ou l'un de ses représentants en rapport avec l'exécution de cette garantie. LA GARANTIE LIMITÉE DÉCRITE CI-HAUT CONSTITUE LA SEULE ET ENTIÈRE GARANTIE SE RAPPORTANT À L'APPAREIL ET REMPLACE ET EXCLUE TOUTE AUTRE GARANTIE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, QU'ELLE SOIT FORMELLE, TACITE OU SURVENANT SUITE À L'IMPLANTATION D'UNE LOI, INCLUANT, MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTES LES GARANTIES TACITES EN QUALITÉ LOYALE ET MARCHANDE OU LES APTITUDES À UN BUT PARTICULIER. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS NI NE PRÉVOIT PAS DE PROVISIONS POUR LE REMBOURSEMENT NI LE PAIEMENT DES DOMMAGES-INTÉRÊTS DIRECTS OU INDIRECTS. Certaines provinces ou états ne permettent pas d'exclusions ni de restrictions pour les dommages-intérêts directs ou indirects et les restrictions ou exclusions décrites ci-haut peuvent ne pas s'appliquer à vous.

RECOURS LÉGAUX: Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits pouvant varier de province en province. Cette garantie devient nulle à l'extérieur du Canada.

PROCÉDURE À SUIVRE POUR FAIRE HONORER LA GARANTIE: Si, après avoir suivi les instructions contenues dans ce guide d'utilisation, vous êtes persuadé(e) que l'appareil est défectueux, emballez celui-ci (dans sa boîte originale de préférence). N'oubliez pas d'y inclure toutes les pièces et accessoires fournis dans l'emballage. Faites également parvenir une preuve de l'achat original et une note décrivant le problème en détail. Vous devez expédier l'appareil (par un courrier pouvant être retracé), port payé, directement chez le titulaire de la garantie:

Uniden America Corporation
4700 Amon Carter Blvd.
Forth Worth, TX 76155
1 (800) 297-1023, 7:00 - 19:00, heure centrale
Lundi au vendredi de 9:00 - 17:00, heure centrale
Samedi et dimanche (le service d'assistance téléphonique est fermé les jours fériés).

Avis d'Industrie Canada

Équipements techniques

Avis: L'étiquette d'Industrie Canada permet d'identifier les appareils homologués. Cette attestation signifie que l'appareil répond à certaines normes de protection, d'utilisation et de sécurité prévues pour les télécommunications, telles que stipulées dans le(s) documents se rapportant aux normes sur les équipements techniques. Le numéro d'enregistrement inscrit sur l'appareil signifie que les spécifications techniques d'Industrie Canada sont rencontrées. Ceci n'implique cependant pas que l'appareil soit approuvé par Industrie Canada.

Avis: Le facteur d'équivalence de sonnerie (numéro "REN"), attribué à chaque dispositif, indique le nombre maximum de dispositifs pouvant être raccordés à une interface téléphonique. On peut raccorder plusieurs dispositifs téléphoniques à l'interface, pourvu que le nombre total du facteur "REN" ne dépasse pas cinq.

Équipement radio

Le terme "IC:" devant le numéro de certification signifie uniquement que les spécifications d'Industrie Canada ont été rencontrées.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) Ce dispositif téléphonique ne doit pas causer d'interférences et (2), il doit pouvoir accepter les interférences, incluant celles pouvant nuire à son fonctionnement normal. "La confidentialité de vos conversations n'est pas garantie avec cet appareil".

Index

Liste des adresses mémoire

DÉCOUPEZ DÉCOUPEZ

MÉMO DES ADRESSES MÉMOIRE **MÉMO DES ADRESSES MÉMOIRE**

Adresse mémoire	Nom	Numéro de téléphone	Adresse mémoire	Nom	Numéro de téléphone
1			6		
2			7		
3			8		
4			9		
5			10		

DÉCOUPEZ DÉCOUPEZ

MÉMO DES ADRESSES MÉMOIRE **MÉMO DES ADRESSES MÉMOIRE**

Adresse mémoire	Nom	Numéro de téléphone	Adresse mémoire	Nom	Numéro de téléphone
1			6		
2			7		
3			8		
4			9		
5			10		

Mémo

Mémo

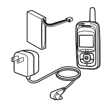
Mémo

Chez Uniden, nous prenons soin de vous!

Si vous avez besoin de renseignements en rapport avec l'utilisation de cet appareil,
veuillez ne pas retourner l'appareil où vous l'avez acheté.



Vous avez des problèmes?
N'hésitez pas à communiquer avec nos spécialistes du service à la clientèle au **1-800-297-1023**, visitez notre site Web au www.uniden.com. (Le service à la clientèle est fermé les jours fériés).



Vous avez besoin de pièces?
Commandes des casques d'écoute, des combinés supplémentaires, des piles de rechange ou autres accessoires, veuillez visiter notre site Web au www.uniden.com ou communiquer au **1-800-554-3988** du lundi au vendredi de 8:00 à 17:00, heure centrale.



Assistance pour nos clients malentendants
Si vous avez besoin d'assistance spéciale ou avez des questions en rapport avec les fonctions d'accessibilité de cet appareil, veuillez communiquez avec nous au **1-800-297-9314 (voix) ou au 1-800-874-9314 (téléscripteur, TTY)**.

Uniden®

Peut être couvert par l'un ou plusieurs des brevets américains suivants:

4,797,916	5,426,690	5,434,905	5,491,745	5,493,605	5,533,010
5,574,727	5,581,598	5,650,790	5,660,269	5,661,780	5,663,981
5,671,248	5,696,471	5,717,312	5,732,355	5,754,407	5,758,289
5,768,345	5,787,356	5,794,152	5,801,466	5,825,161	5,864,619
5,893,034	5,912,968	5,915,227	5,929,598	5,930,720	5,960,358
5,987,330	6,044,281	6,070,082	6,125,277	6,253,088	6,314,278
6,418,209	6,618,015	6,671,315	6,714,630	6,782,098	6,788,920
6,788,953	6,839,550	6,889,184	6,901,271	6,907,094	6,914,940
6,953,118	7,023,176				

Autres brevets en instance.

ENREGISTREZ VOUS EN LIGNE DÈS AUJOUR'HUI!

MERCI D'AVOIR ACHETÉ UN APPAREIL UNIDEN.

Un monde sans fils | Uniden®

UPZZ01080DA(0)